

Annexe L (2022-2023)

Cachets minimaux applicables dans le cadre d'une dramatique

Grille en vigueur du 10 novembre 2022 au 9 novembre 2023

Fonction	Moins de 200,000\$/h	De 200,000\$ à 449,999\$/h	De 450,000\$ à 599,999\$/h	De 600,000\$ à 799,999\$/h	800,000\$/h et plus
Département de la caméra					
Directeur de la photographie	43,71	46,99	52,45	53,82	55,18
	N/A		629,41	645,80	662,19
Opérateur de caméra spécialisée	37,15	39,34	44,80	45,89	46,99
Caméraman	36,06	38,25	42,62	43,71	45,89
Assistant caméraman machiniste	24,04	25,68	28,96	30,05	31,14
1er assistant caméra	28,41	30,32	32,78	34,97	36,06
2e assistant caméra	24,04	25,68	28,41	29,50	30,05
Chargeur de caméra (alias 3e assistant caméra)	19,67	21,03	23,77	24,59	24,59
Cadreur	37,15	39,34	44,80	45,89	46,99
Ingénieur 3D	Gré à gré (THB et FQB)				
Stéréographe	Gré à gré (THB et FQB)				
Technicien 3D (RIG)	Gré à gré (THB et FQB)				
Technicien en imagerie numérique	Gré à gré (THB et FQB)				
Technicien en imagerie numérique 3D	Gré à gré (THB et FQB)				
Photographe de plateau	29,50	31,69	32,78	35,51	37,15
Opérateur de video-assist	19,67	20,22	20,76	21,85	22,95
Assistant opérateur de video-assist	Gré à gré (THB seulement)				
Programmeur de motion control	Gré à gré (THB et FQB)				
Technicien de motion control	Gré à gré (THB et FQB)				
Tech. en gestion de données num. (TGDN)	21,85	24,04	26,23	27,32	28,41
	N/A		314,71	327,82	340,93
Tech. de caméra à tête télécommandée	Gré à gré (THB seulement)				
Opérateur de drone	Gré à gré (THB et FQB)				
Assistant opérateur de drone	Gré à gré (THB et FQB)				
Département de la coiffure					
Concepteur de coiffure	Gré à gré (THB et FQB)				
Chef coiffeur	30,60	32,78	33,87	34,69	35,51
Coiffeur	29,50	30,05	30,60	31,42	31,69
Assistant coiffeur	20,76	21,85	24,04	26,23	27,32
Posticheur	Gré à gré (THB et FQB)				

Fonction	Moins de 200,000\$/h	De 200,000\$ à 449,999\$/h	De 450,000\$ à 599,999\$/h	De 600,000\$ à 799,999\$/h	800,000\$/h et plus
Département de la continuité					
Scripte	29,50	31,69	32,78	33,87	34,42
Assistant scripte	18,58	19,94	20,76	21,31	21,85
Département des costumes					
Coordonnateur des costumes	24,04	25,13	27,32	29,50	30,60
	N/A		327,82	354,04	367,16
Créateur de costumes	31,69	33,87	37,15	38,25	39,34
	N/A		445,83	458,95	472,06
Chef costumier	28,41	30,32	34,97	36,06	36,61
	N/A		419,61	432,72	439,28
Costumier***	25,13	26,23	30,60	31,42	32,24
	N/A		367,16	376,99	386,83
Assistant costumier	17,48	18,58	25,13	26,23	26,77
Styliste	Gré à gré** (THB et FQB)				
Chef habilleur	27,32	28,41	31,42	32,24	32,78
Habilleur	21,85	23,49	25,95	26,50	27,04
Assistant habilleur	18,58	20,22	22,40	22,95	23,49
Concepteur de marionnettes	Gré à gré (THB et FQB)				
Couturier	22,40	24,04	24,59	26,23	27,32
Technicien spécialisé aux costumes	19,67	21,85	22,95	24,04	25,13
Technicien aux costumes	17,48	18,58	21,85	22,40	22,95
Département des décors					
Coordonnateur des effets spéciaux	Gré à gré (THB et FQB)				
Chef décorateur	31,42	32,24	36,06	37,15	37,70
	N/A		432,72	445,83	452,39
Décorateur***	29,50	30,32	31,69	32,78	33,33
	N/A		380,27	393,38	399,94
Assistant décorateur	23,49	24,04	26,23	26,77	27,32
Technicien aux décors (alias machiniste aux décors)	25,13	26,77	27,32	27,86	28,41
Chef accessoiriste***	29,50	30,32	31,69	32,78	33,87
	N/A		380,27	393,38	406,49
Accessoiriste***	22,95	24,04	30,60	31,69	32,24
	N/A		367,16	380,27	386,83
Assistant accessoiriste	20,76	22,40	24,04	25,68	26,23
Chef paysagiste***	Gré à gré (THB et FQB)				
Paysagiste	20,22	21,85	22,95	24,04	24,59
Assistant paysagiste	Gré à gré (THB seulement)				
Superviseur de construction	Gré à gré (THB seulement)				

Fonction	Moins de 200,000\$/h	De 200,000\$ à 449,999\$/h	De 450,000\$ à 599,999\$/h	De 600,000\$ à 799,999\$/h	800,000\$/h et plus
Assistant superviseur de construction	Gré à gré (THB seulement)				
Contremaître de construction	Gré à gré (THB seulement)				
Chef peintre scénique	29,50	31,69	32,78	33,60	34,42
Peintre scénique	26,23	28,14	30,60	31,42	32,24
Assistant peintre scénique	Gré à gré (THB seulement)				
Chef peintre	29,50	31,69	32,78	33,60	34,42
Peintre	21,85	24,04	26,77	27,32	27,86
Assistant peintre	Gré à gré (THB seulement)				
Chef plâtrier	Gré à gré (THB et FQB)				
Plâtrier	Gré à gré (THB seulement)				
Assistant plâtrier	Gré à gré (THB seulement)				
Chef sculpteur mouleur	Gré à gré (THB et FQB)				
Sculpteur mouleur	Gré à gré (THB seulement)				
Assistant sculpteur mouleur	Gré à gré (THB seulement)				
Chef ébéniste	Gré à gré (THB seulement)				
Ébéniste	Gré à gré (THB seulement)				
Assistant ébéniste	Gré à gré (THB seulement)				
Soudeur	Gré à gré (THB seulement)				
Chef graphiste	Gré à gré (THB et FQB)				
Graphiste	25,13	26,23	26,77	27,32	27,86
	N/A		321,26	327,82	334,37
Chef maquettiste	Gré à gré (THB et FQB)				
Maquettiste	Gré à gré (THB et FQB)				
Chef menuisier	Gré à gré (THB seulement)				
Menuisier	Gré à gré (THB seulement)				
Assistant menuisier	Gré à gré (THB seulement)				
Chef technicien d'effets spéciaux	Gré à gré (THB seulement)				
Technicien d'effets spéciaux	27,32	29,23	32,78	33,60	34,42
Assistant technicien d'effets spéciaux	Gré à gré (THB seulement)				
Armurier	37,15	38,79	40,43	42,07	43,71
	N/A		485,17	504,84	524,51
Coordonnateur aux véhicules	25,13	26,77	27,32	27,86	28,68
	N/A		327,82	334,37	344,21
Département des éclairages					
Directeur d'éclairage	43,71	46,99	52,45	53,82	55,18
	N/A		629,41	645,80	662,19
Concepteur d'éclairage	43,71	46,99	52,45	53,82	55,18
	N/A		629,41	645,80	662,19

Fonction	Moins de 200,000\$/h	De 200,000\$ à 449,999\$/h	De 450,000\$ à 599,999\$/h	De 600,000\$ à 799,999\$/h	800,000\$/h et plus
Programmeur d'éclairage	Gré à gré (THB et FQB)				
Concepteur de projection visuelle	Gré à gré (THB et FQB)				
Opérateur de projection visuelle	Gré à gré (THB seulement)				
Chef éclairagiste	30,60	32,78	33,87	34,69	35,51
Best boy éclairagiste	28,41	30,32	30,60	31,42	32,24
Éclairagiste	25,13	26,77	28,41	29,23	30,05
Opérateur de console d'éclairage	28,41	30,32	30,60	31,42	32,24
Opérateur de génératrice	27,32	28,41	30,60	31,42	32,24
Opérateur de projecteur de poursuite	Gré à gré** (THB et FQB)				
Opérateur de projecteur motorisé	Gré à gré** (THB et FQB)				
Département des lieux de tournage					
Directeur des lieux de tournage	30,60	32,78	33,87	34,97	35,51
	N/A		406,49	419,61	426,16
Assistant directeur des lieux de tournage	21,85	22,67	25,13	25,68	26,23
	N/A		301,59	308,15	314,71
Recherchiste de lieux de tournage	16,39	19,67	21,85	22,95	23,49
	N/A		262,25	275,37	281,92
Département de la logistique					
Assistant de production*	14,75	15,84	17,48	18,03	18,58
Assistant coordonnateur (à l'exception de l'ass. coordo. du département artistique)	19,67	20,22	22,95	24,04	25,13
	N/A		275,37	288,48	301,59
Secrétaire de production	19,67	20,22	21,85	22,95	24,04
Régisseur de plateau***	29,50	30,60	31,69	33,87	34,97
	N/A		380,27	406,49	419,61
Assistant régisseur de plateau	20,22	20,76	21,85	22,95	24,04
Cantinier	16,39	16,94	19,67	20,76	21,85
	N/A		236,03	249,14	262,25
Assistant cantinier	14,75	15,84	17,48	18,03	18,58
Directeur de plateau***	29,50	31,69	33,87	35,51	36,61
	N/A		406,49	426,16	439,28
Assistant de production plateau	16,39	17,48	19,12	19,67	20,22
Assistant de production spécialisé	15,84	16,94	18,58	19,12	19,67
Opérateur de camp de base	15,84	16,94	18,58	19,12	19,67
Coordonnateur de production	Gré à gré (THB et FQB)				
Responsable des animaux	Gré à gré (THB seulement)				
Préposé aux premiers soins	Gré à gré (THB seulement)				
Département des machinistes					
Chef machiniste	30,60	32,78	33,87	34,97	36,06

Fonction	Moins de 200,000\$/h	De 200,000\$ à 449,999\$/h	De 450,000\$ à 599,999\$/h	De 600,000\$ à 799,999\$/h	800,000\$/h et plus
Best boy machiniste	28,41	30,32	30,60	31,69	32,78
Machiniste	25,13	26,77	28,41	29,50	30,05
Machiniste spécialisé	28,41	30,32	30,60	31,69	32,78
Opérateur de grue caméra	30,60	32,78	33,87	34,97	36,06
Département du maquillage					
Concepteur de maquillage	Gré à gré (THB et FQB)				
Chef maquilleur	30,60	32,78	33,87	34,97	35,51
Maquilleur	29,50	31,69	32,24	32,78	33,33
Assistant maquilleur	27,32	27,86	28,41	29,23	29,78
Maquilleur d'effets spéciaux	30,60	32,78	33,87	34,97	35,51
Département du montage					
Monteur	33,87	34,97	36,06	37,15	38,25
	N/A		432,72	445,83	458,95
Assistant monteur	22,95	25,13	27,86	28,96	29,50
Coloriste	Gré à gré (THB et FQB)				
Monteur sonore	32,78	33,87	36,06	36,88	37,70
	N/A		432,72	442,55	452,39
Assistant monteur sonore	22,95	25,13	28,41	29,23	30,05
Mixeur sonore	32,78	33,87	36,06	36,88	37,70
Technicien de postproduction	Gré à gré				
Technicien en infographie	32,78	33,87	36,06	36,88	37,70
Département de la réalisation					
Assistant à la réalisation à la télévision***	24,04	25,68	Gré à gré (THB et FQB)		
	N/A				
Département de la régie télé					
Aiguilleur	Gré à gré** (THB seulement)				
Aiguilleur ISO	Gré à gré** (THB seulement)				
Contrôleur d'images (CCU)	Gré à gré** (THB seulement)				
Opérateur de télésouffleur	Gré à gré** (THB seulement)				
Opérateur de magnétoscopie	Gré à gré** (THB seulement)				
Opérateur de ralenti	Gré à gré** (THB seulement)				
Opérateur aux com. internes (RF)	Gré à gré (THB et FQB)				
Vidéographe	Gré à gré** (THB seulement)				
Département du son					
Bruiteur	Gré à gré (THB et FQB)				
Preneur de son	32,78	33,87	36,06	37,15	38,25
Mixeur de son (alias sonorisateur)	30,60	31,69	34,97	36,06	37,15
	N/A		419,61	432,72	445,83
Perchiste	27,32	28,41	30,60	31,69	32,24

Fonction	Moins de 200,000\$/h	De 200,000\$ à 449,999\$/h	De 450,000\$ à 599,999\$/h	De 600,000\$ à 799,999\$/h	800,000\$/h et plus
Assistant au son	21,85	23,49	25,68	26,50	27,04
Technicien aux câbles	17,48	18,03	20,22	21,03	21,58
Département du transport					
Coordonnateur du transport	Gré à gré (THB et FQB)				
Chauffeur spécialisé	19,67	20,76	21,85	22,40	22,95
Chauffeur	15,30	16,39	18,03	18,58	19,12
Coursier de plateau	15,30	16,39	18,03	18,58	19,12

* Si, au cours d'une même journée, 3 personnes ou plus occupent cette fonction, la troisième personne et les personnes additionnelles (telles que désignées par le producteur) sont "supplémentaires" et leur THM est minorée d'un dollar (1\$)

** Le THB ou, dans le cas d'un styliste, le FQB ne peut en aucun cas être inférieur au THM (ou au FQM) établi, pour la période pertinente, à l'annexe M (colonne « Moins de 50,000\$/h ») de l'entente collective AQTIS-AQPM Télévision.

*** Le FQB peut uniquement être utilisé pour des journées essentiellement consacrées à des services rendus hors plateau.

Annexe M (2022-2023)

Cachets minimaux applicables dans le cadre d'une production n'étant pas une dramatique

Grille en vigueur du 10 novembre 2022 au 9 novembre 2023

Fonction	Moins de 50,000\$/h	De 50,000\$ à 99,999\$/h	De 100,000\$ à 174,999\$/h	De 175,000\$ à 399,999\$/h	400,000\$/h et plus
Département de la caméra					
Directeur de la photographie	42,62	43,71	45,35	46,99	48,08
Opérateur de caméra spécialisée	36,06	37,15	38,79	41,52	42,62
Caméraman	34,97	36,06	37,70	40,43	41,52
Assistant caméraman machiniste	26,23	27,32	28,41	29,50	30,60
1er assistant caméra	Gré à gré**				
2e assistant caméra	Gré à gré**				
Chargeur de caméra (alias 3e assistant caméra)	Gré à gré**				
Cadreur	Gré à gré				
Ingénieur 3D	Gré à gré				
Stéreoopérateur	Gré à gré				
Technicien 3D (RIG)	Gré à gré				
Technicien en imagerie numérique	Gré à gré				
Technicien en imagerie numérique 3D	Gré à gré				
Photographe de plateau	28,41	29,50	30,60	31,69	32,78
Opérateur de video-assist	Gré à gré**				
Assistant opérateur de video-assist	Gré à gré				
Programmeur de motion control	Gré à gré				
Technicien de motion control	Gré à gré				
Tech. en gestion de données num. (TGDN)	Gré à gré **				
Tech. de caméra à tête télécommandée	Gré à gré				
Opérateur de drone	Gré à gré				
Assistant opérateur de drone	Gré à gré				
Département de la coiffure					
Concepteur de coiffure	Gré à gré				
Chef coiffeur	31,69	32,24	33,87	35,51	36,61
Coiffeur	29,50	30,05	31,69	33,33	34,42
Assistant coiffeur	24,59	25,13	26,77	27,86	28,96
Posticheur	Gré à gré				
Département de la continuité					

Fonction	Moins de 50,000\$/h	De 50,000\$ à 99,999\$/h	De 100,000\$ à 174,999\$/h	De 175,000\$ à 399,999\$/h	400,000\$/h et plus
Scripte	Gré à gré**				
Assistant scripte	Gré à gré**				
Département des costumes					
Coordonnateur des costumes	25,13	25,68	27,32	28,41	29,50
Créateur de costumes	32,78	33,33	34,97	36,06	37,15
Chef costumier	30,60	31,14	32,78	34,15	34,69
Costumier	26,23	27,32	28,41	29,50	30,60
Assistant costumier	19,67	20,22	21,85	22,95	24,04
Styliste	26,23	28,41	30,60	32,78	34,97
Chef habilleur	27,32	27,86	29,50	30,60	31,14
Habilleur	22,95	24,04	25,13	26,23	27,32
Assistant habilleur	18,58	19,12	19,67	20,76	21,31
Concepteur de marionnettes	Gré à gré				
Couturier	25,13	25,68	26,77	28,41	29,50
Technicien spécialisé aux costumes	19,67	20,22	21,85	22,95	24,04
Technicien aux costumes	17,48	18,03	19,67	20,76	21,85
Département des décors					
Coordonnateur des effets spéciaux	Gré à gré				
Chef décorateur	31,69	32,24	33,87	35,24	36,06
Décorateur	29,50	30,25	31,69	33,05	33,87
Assistant décorateur	23,49	24,04	25,13	26,23	26,77
Technicien aux décors (alias machiniste aux décors)	25,13	26,23	27,32	27,86	28,41
Chef accessoiriste	29,50	30,05	31,69	33,05	33,87
Accessoiriste	27,32	27,86	29,50	30,05	31,69
Assistant accessoiriste	20,76	21,31	21,85	22,67	25,13
Chef paysagiste	Gré à gré				
Paysagiste	Gré à gré				
Assistant paysagiste	Gré à gré				
Superviseur de construction	Gré à gré				
Assistant superviseur de construction	Gré à gré				
Contremaître de construction	Gré à gré				
Chef peintre scénique	Gré à gré				
Peintre scénique	26,23	26,77	28,41	29,50	30,60
Assistant peintre scénique	Gré à gré				
Chef peintre	29,50	30,05	31,69	33,33	33,87
Peintre	21,85	22,40	24,04	25,13	26,23
Assistant peintre	Gré à gré				

Fonction	Moins de 50,000\$/h	De 50,000\$ à 99,999\$/h	De 100,000\$ à 174,999\$/h	De 175,000\$ à 399,999\$/h	400,000\$/h et plus
Chef plâtrier			Gré à gré		
Plâtrier			Gré à gré		
Assistant plâtrier			Gré à gré		
Chef sculpteur mouleur			Gré à gré		
Sculpteur mouleur			Gré à gré		
Assistant sculpteur mouleur			Gré à gré		
Chef ébéniste			Gré à gré		
Ébéniste			Gré à gré		
Assistant ébéniste			Gré à gré		
Soudeur			Gré à gré		
Chef graphiste			Gré à gré		
Graphiste			Gré à gré		
Chef maquettiste			Gré à gré		
Maquettiste			Gré à gré		
Chef menuisier			Gré à gré		
Menuisier			Gré à gré		
Assistant menuisier			Gré à gré		
Chef technicien d'effets spéciaux			Gré à gré		
Technicien d'effets spéciaux	27,32	27,86	29,23	30,60	31,69
Assistant technicien d'effets spéciaux			Gré à gré		
Armurier	29,50	30,05	31,69	33,05	33,60
Coordonnateur aux véhicules	25,13	25,68	26,77	27,86	28,41
Département des éclairages					
Directeur d'éclairage	42,62	43,71	45,35	48,35	48,08
Concepteur d'éclairage	42,62	43,71	45,35	48,35	48,08
Programmeur d'éclairage			Gré à gré		
Concepteur de projection visuelle			Gré à gré		
Opérateur de projection visuelle			Gré à gré		
Chef éclairagiste	30,60	31,69	32,78	33,87	34,97
Best boy éclairagiste	28,41	29,50	30,60	31,42	32,24
Éclairagiste	25,13	26,23	27,32	28,41	29,50
Opérateur de console d'éclairage	30,60	31,69	32,78	33,87	34,97
Opérateur de génératrice	26,23	27,32	28,41	29,50	30,60
Opérateur de projecteur de poursuite	26,23	27,32	28,41	29,50	30,60
Opérateur de projecteur motorisé	30,60	31,69	32,78	33,87	34,97
Département des lieux de tournage					

Fonction	Moins de 50,000\$/h	De 50,000\$ à 99,999\$/h	De 100,000\$ à 174,999\$/h	De 175,000\$ à 399,999\$/h	400,000\$/h et plus
Directeur des lieux de tournage	30,60	31,69	32,78	33,87	34,97
Assistant directeur des lieux de tournage	21,85	22,67	23,49	24,59	25,13
Recherchiste de lieux de tournage	15,30	16,39	17,48	18,58	19,67
Département de la logistique					
Assistant de production*	14,75	15,30	16,39	16,94	17,48
Assistant coordonnateur (à l'exception de l'ass. coordo. du département artistique)	19,67	20,22	20,76	21,31	21,85
Secrétaire de production	19,67	20,22	20,76	21,31	21,85
Régisseur de plateau	30,60	31,69	32,78	33,87	34,97
Assistant régisseur de plateau	19,67	20,22	20,76	21,31	21,85
Cantinier	15,84	16,39	18,58	19,67	20,22
Assistant cantinier	14,21	14,75	15,84	16,39	16,94
Directeur de plateau	30,60	31,69	32,78	33,87	34,97
Assistant de production plateau	16,39	16,94	18,03	18,58	19,12
Assistant de production spécialisé	15,84	16,39	17,48	18,03	18,58
Opérateur de camp de base	15,84	16,39	17,48	18,03	18,58
Coordonnateur de production	Gré à gré				
Responsable des animaux	Gré à gré				
Préposé aux premiers soins	Gré à gré				
Département des machinistes					
Chef machiniste	30,60	31,14	31,69	33,05	33,87
Best boy machiniste	28,41	29,50	30,60	31,69	32,78
Machiniste	25,13	26,23	27,32	28,41	28,96
Machiniste spécialisé	28,41	29,50	30,60	31,69	32,24
Opérateur de grue caméra	30,60	31,14	31,69	33,05	33,87
Département du maquillage					
Concepteur de maquillage	Gré à gré				
Chef maquilleur	30,60	31,14	32,78	33,87	34,97
Maquilleur	29,50	30,60	31,69	32,78	33,87
Assistant maquilleur	27,32	27,86	29,23	30,32	30,87
Maquilleur d'effets spéciaux	30,60	31,87	32,78	33,87	34,97
Département du montage					
Monteur	31,69	34,97	36,06	37,15	38,25
Assistant monteur	22,95	23,49	24,59	25,68	26,23
Coloriste	Gré à gré				
Monteur sonore	31,69	32,78	33,87	35,24	36,06
Assistant monteur sonore	22,95	23,49	24,59	25,68	26,23

Fonction	Moins de 50,000\$/h	De 50,000\$ à 99,999\$/h	De 100,000\$ à 174,999\$/h	De 175,000\$ à 399,999\$/h	400,000\$/h et plus
Mixeur sonore	31,69	32,78	33,87	35,24	36,06
Technicien de postproduction	Gré à gré				
Technicien en infographie	31,69	32,78	33,87	35,24	36,06
Département de la réalisation					
Assistant à la réalisation à la télévision	25,13	26,23	27,32	28,41	29,50
Département de la régie télé					
Aiguilleur	32,78	33,87	34,97	36,06	37,15
Aiguilleur ISO	32,78	33,87	34,97	36,06	37,15
Contrôleur d'images (CCU)	32,78	33,87	34,97	36,06	37,15
Opérateur de télésouffleur	27,32	28,41	29,50	30,60	31,14
Opérateur de magnétoscopie	27,32	28,41	29,50	30,60	31,14
Opérateur de ralenti	27,32	28,41	29,50	30,60	31,69
Opérateur aux com. internes (RF)	Gré à gré				
Vidéographe	27,32	28,41	29,50	30,60	31,69
Département du son					
Bruiteur	Gré à gré				
Preneur de son	31,69	33,87	34,97	36,06	37,15
Mixeur de son (alias sonorisateur)	30,60	32,78	33,87	34,97	36,06
Perchiste	26,23	28,41	29,50	30,60	31,69
Assistant au son	21,85	23,49	24,59	26,23	27,32
Technicien aux câbles	17,48	18,03	18,58	19,40	19,67
Département du transport					
Coordonnateur du transport	Gré à gré				
Chauffeur spécialisé	19,67	20,22	20,76	21,31	21,85
Chauffeur	15,30	15,84	16,94	17,48	18,03
Coursier de plateau	15,30	15,84	16,94	17,48	18,03

* Si, au cours d'une même journée, 3 personnes ou plus occupent cette fonction, la troisième personne et les personnes additionnelles (telles que désignées par le producteur) sont "supplémentaires" et leur THM est minorée d'un dollar (1\$)

** Le THB ne peut en aucun cas être inférieur au THM établi, pour la période pertinente, à l'annexe L (colonne « Moins de 200,000\$/h ») de l'entente collective AQTIS-AQPM Télévision.